



الأمم المتحدة

UN LIBRARY
UN/34 COLLECTION



مجلس الأمن

الجمعية
العامة

Distr.
GENERAL

A/43/69
S/19389
29 December 1987
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

مجلس الأمن

السنة الثانية والأربعون

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والأربعون

مسألة السلم والاستقرار والتعاون

في جنوب شرق آسيا

استمرار تنفيذ الإعلان الخامس

بتعزيز الأمن الدولي

تسوية المنازعات بين الدول

بالوسائل السلمية

تطوير وتعزيز حسن الجوار

بين الدول

رسالة مؤرخة في ٢٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ موجهة

إلى الأمين العام من الممثل الدائم لجمهورية لاو

الديمقراطية الشعبية لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي وإلهاقا برسائلي السابقة ، ولاسيما رسالتى المؤرخة في ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ (A/42/900-S/19358) ، وحيث منحتنى فرصة إجرائه في ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ، وكذلك رسالة الممثل الدائم لتايلاند المؤرخة في ٢٢ كانون الأول/ديسمبر (A/43/64-S/19378) ، يشرفني أن أحيل اليكم طيه نص بيان صادر بتاريخ ٢٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ عن وزارة خارجية جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية بشأن الهجوم العسكري التايلاندي الذي شُنَّ على أراضي لاوس (انظر المرفق) .

وأكون ممتنًا لو تفضلتم بالعمل على تعميم هذا النص بوصفه وثيقة رسمية من وثائق الجمعية العامة ، في إطار البنود المعنونة "مسألة السلم والاستقرار والتعاون في جنوب شرق آسيا" و "استعراض تنفيذ الإعلان الخاص بتعزيز الأمن الدولي" و "تسوية المنازعات بين الدول بالوسائل السلمية" و "تطوير وتعزيز حسن الجوار بين الدول" ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) كيثنونغ فونفساي

السفير

الممثل الدائم

المرفق

البيان الصادر في فينتيان في ٢٧ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٧
عن وزارة خارجية جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية بشأن
الهجوم العسكري التایلندی الذي شنَّ على اراضي لاو

إن حكومة جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية ، منذ تأسيسها في ٢ كانون الاول/ديسمبر ١٩٧٥ ، ما فتئت تتبع سياسة قائمة على السلم والمداورة وحسن الجوار مع مملكة تایلند ، ذلك أن بين شعبي هذين البلدين أوجه تشابه ، من حيث العنصر واللغة والعادات والتقاليد ، تمكناها من إقامة علاقات أفضل على أساس سياسي ، كما هو منصوص عليه في البلاغين اللاوي - التایلندی والتايلاندي - اللاوي المشتركيين الموقع عليهما من جانب حكومتي البلدين في عام ١٩٧٩ .

إلا أن مما يؤسف له أن سياسة الجانب اللاوي هذه ما فتئت تعترضها العرقيات بفعل الأحداث البالغة الخطورة التي تشهدها الحدود الواقعة بين البلدين ، ولاسيما الأحداث التي شهدتها القرى اللاوية الصفيحة الثلاث في عام ١٩٨٤ ، التي ما زالت بدون حل . وفي هذا العام ، تسبب الجانب التایلندی ، مرة أخرى ، في وقوع حادث خطير جديد ، حيث قامت قوات الجيش الثالث التایلندی المتمرزة في المنطقة بارسال وحداتها شبه العسكرية لتأمين حماية تجار القطاع الخاص التایلنديين المشتركيين في أعمال تقطيع أشجار السنوب ، غير المشروع ، في أراضي لاو ، على الجانب الغربي من منطقة نا - بو - نوي في إقليم بوتين بمقاطعة سايابوري . وخلال الفترة الواقعة بين ١٤ و ١٨ آب/اغسطس ١٩٨٧ ، أرسل الجانب التایلندی العديد من كتائب المشاة لاحتلال هذه المنطقة ، حيث قامت مراراً بهجوم معاقل قوات لاوس المحلية القائمة بالدفاع عن تلك المنطقة ، ثم أعلنت بصورة مفتعلة هذه المنطقة جزءاً من الأراضي التایلندية بادعائها ، من جانب واحد ، أن نهر نام - هوانغ - انفا يشكل خط حدود بين البلدين . وهذا الادعاء الصلف يتنافى مع المعاهدة الفرنسية - السيمامية لعام ١٩٠٧ ، التي تنص على ما يلي ، من جانب لوانغ - برابانغ : "يبدأ خط الحدود من نهر ميكونغ ، في الجنوب ، عند مصب نهر نام - هوانغ ، ويمر بمحاذاة منتصف هذا النهر حتى منبعه الواقع عند جبل فو - خاو - مييغ . ومن هناك ، يمر خط الحدود بمحاذاة مستجمع الأمطار الواقع بين نهر ميكونغ ونهر مينام ، حتى يمل إلى نهر ميكونغ عند النقطة المسماة كنفع - فاو - داي ، وذلك طبقاً للخط الذي أقرته في ١٦ كانون الثاني/يناير ١٩٠٦ لجنة تعين الحدود السابقة" .

وفي ٤ و ٥ و ٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ، شنت قوات الجيش الثالث التايلاندي عدة هجمات على معاقل قوات لاوسي المحلية المراقبة في النقطتين المرتفعتين ١٤٢٨ و ١٣٧٠ . وفي الفترة من ١٥ الى ٢٤ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٧ ، قاتلت قوات الجيش الثالث التايلاندي ، مرة أخرى ، بشن هجمات شرسة ومتعددة بالمشاة ، وبالمدفعية عيار ١٠٥ مم و ١٠٥ مم ، وبالقصف الجوي ، ضد هذه المواقع المحلية . والجانب اللاوسي ينظر إلى هذه الهجمات على أنها أخطر أعمال العدوان التي شنتها القوات المسلحة التايلاندية على الاطلاق على مر الـ ١٢ عاما الماضية التي شهدت أحداثا على طول الحدود الفاصلة بين البلدين منذ إنشاء جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية .

وبدلا من اتخاذ تدابير عاجلة بهدف وضع حد فوري لأعمال الهجوم والغزو هذه ، وهو ما طلبه الجانب اللاوسي رسميا ، فإن قوات الحكومة التايلاندية تقوم بالاعداد لإجراء تعزيزات عسكرية ضخمة بغية شن هجمات جديدة .

إن هذا العمل الذي اقترفته تايلاند أمام المجتمع الدولي بالدهشة ، ذلك أنه وقع في وقت ما زالت فيه مسألة الاحتلال العسكرية التايلاندي للقرى اللاوسيّة الصفيحة الثالث في عام ١٩٨٤ بدون حل قاطع بسبب عدم قيام الحكومة التايلاندية بسحب قواتها بالكامل كما ذكر ، كما أنه وقع في وقت شهد قيام الجانب اللاوسي بالعديد من المبادرات الطيبة الرامية إلى تهيئة مناخ من التفاهم ، وتسويه المنازعات بالوسائل السلمية عن طريق المفاوضات . لذلك ، فمن الواضح أن هذا العمل يكشف عن نية تايلاند الحقيقية لغزو أراضي لاوسي ، مستغلة فرصة حالة الجفاف التي يواجهها شعب لاوسي . وهذا لا يشكل فحسب انتهاكا صارخا لسيادة لاوسي وسلمتها الأقليمية ، وละلا بالبلاغيين المشتركين المبرفين بين لاوسي وتايلاند في عام ١٩٧٩ ، وتقويمها لروح حسن الجوار السائدة بين شعبي دولتي لاوسي وتايلاند ، وإنما يشكل أيضا انتهاكا لميثاق الأمم المتحدة والممارسات المتعارف عليها في العلاقات الدولية . ووزارة خارجية جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية تطلب بشدة من الحكومة التايلاندية أن تتخذ التدابير المناسبة بهدف وضع حد فوري لهذا العمل من أعمال الغزو .

إن الجانب اللاوسي ، التزاما منه بسياسته الشابتة المتمثلة في الدعوة المستمرة إلى تسوية المنازعات عن طريق المفاوضات السلمية ، يقترح عقد محادثات عاجلة ، دون أي شروط مسبقة ، بين الجانبين ، من أجل ايجاد حلول لهذه الاحداث الخطيرة ولسائر المشاكل المتعلقة التي تشوب العلاقات بين البلدين .

وللذود عن استقلالنا وسيادتنا وسلامتنا الاقليمية ، على نحو ما قام به دوماً علينا وصار من تقاليدنا البطولية ، فإن علينا الان ، أكثر من أي وقت مضى ، أن نزيد من يقظتنا للوقوف بحزم صفا واحداً نسحق ونحيط كل المناورات وأعمال العدوان التي يقوم بها الرجعيون اليمينيون المتطرفون في تايلند .

وتحقيقاً لرفاه شعبيّ لاوس وتايلند ، ولأمن كل من البلدين ، فإن على شعبيينا الشقيقين تنفيذ مهمة عاجلة تتمثل فيبذل جهود مشتركة ترمي إلى إزالة آثار هذا الحادث غير المرغوب فيه ، والتشجيع على عقد محادثات ومفاوضات في أقرب وقت ممكن .

إن حكومة جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية تناشد الشعوب المحبة للسلم والعدل في جميع أنحاء العالم دعم الجهود المبذولة من جانب لاوس بهدف حل الخلافات عن طريق التفاوض ومن ثم ، الإسهام في إحلال السلم والاستقرار والتعاون في هذه المنطقة من جنوب شرق آسيا .
